



LIETUVOS RESPUBLIKOS ŽEMĖS ŪKIO MINISTRAS

ĮSAKYMAS

DĖL ŽEMĖS ŪKIO MINISTRO 2008 M. SAUSIO 23 D. ĮSAKIMO NR. 3D-39 „DĖL DUOMENŲ APIE BULVES, DARŽOVES, PIEVAGRYBIUS, VAISIUS IR UOGAS TEIKIMO TAISYKLIŲ PATVIRTINIMO“ PAKEITIMO

2020 m. gegužės 4 d. Nr. 3D-348
Vilnius

P a k e i ĉ i u Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2008 m. sausio 23 d. įsakymą Nr. 3D-39 „Dėl Duomenų apie bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas teikimo“ ir jį išdėstau nauja redakcija:

„LIETUVOS RESPUBLIKOS ŽEMĖS ŪKIO MINISTRAS

ĮSAKYMAS

DĖL DUOMENŲ APIE BULVES, DARŽOVES, PIEVAGRYBIUS, VAISIUS IR UOGAS TEIKIMO TAISYKLIŲ PATVIRTINIMO

Vadovaudamasis Lietuvos Respublikos žemės ūkio, maisto ūkio ir kaimo plėtros įstatymo 10 ir 12 straipsniais, Lietuvos Respublikos Vyriausybės 2013 m. kovo 27 d. nutarimo Nr. 256 „Dėl valstybinių mobilizacinių užduočių Lietuvos Respublikos valstybės ir savivaldybių institucijoms ir įstaigoms skyrimo“ 4.4 papunkčiu, atsižvelgdamas į Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos informacinės sistemos nuostatų, patvirtintų Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2004 m. balandžio 8 d. įsakymu Nr. 3D-156 „Dėl Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos informacinės sistemos nuostatų patvirtinimo“, 3.5 ir 4.1.11 papunkčius bei į Nepaprastosios padėties, mobilizacijos ar karo padėties metu rekomenduojamą maisto produktų asortimentą ir vieno gyventojų paros suvartojimo normą, patvirtintą Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministro 2015 m. gegužės 25 d. įsakymu Nr. V-641 „Dėl Nepaprastosios padėties, mobilizacijos ar karo padėties metu rekomenduojamo maisto produktų asortimento ir vieno gyventojų paros suvartojimo normos patvirtinimo“, ir įgyvendindamas 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007, su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2017 m. gruodžio 13 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2017/2393, bei 2017 m. balandžio 20 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) 2017/1185, kuriuo nustatomos Europos Parlamento ir Tarybos

reglamentų (ES) Nr. 1307/2013 ir (ES) Nr. 1308/2013 taikymo taisyklės dėl informacijos ir dokumentų teikimo Komisijai ir kuriuo iš dalies keičiami ir panaikinami keli Komisijos reglamentai,

t v i r t i n u Duomenų apie bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas teikimo taisykles (pridedama).“

Žemės ūkio ministras

Andrius Palionis

SUDERINTA
Lietuvos statistikos departamento
2020-04-10 raštu Nr. SD-191

PATVIRTINTA
Lietuvos Respublikos žemės ūkio
ministro 2008 m. sausio 23 d.
įsakymu Nr. 3D-39
(Lietuvos Respublikos žemės ūkio
ministro 2020 m. gegužės 4 d.
įsakymo Nr. 3D-348 redakcija)

DUOMENŲ APIE BULVES, DARŽOVES, PIEVAGRYBIUS, VAISIUS IR UOGAS TEIKIMO TAISYKLĖS

I SKYRIUS BENDROSIOS NUOSTATOS

1. Duomenų apie bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas teikimo taisyklės (toliau – taisyklės) parengtos vadovaujantis 2017 m. kovo 13 d. Komisijos deleguotuoju reglamentu (ES) Nr. 891/2017, kuriuo Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1308/2013 papildomas nuostatomis dėl vaisių bei daržovių ir perdirbtų vaisių bei daržovių sektorių, Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 1306/2013 papildomas nuostatomis dėl tuose sektoriuose taikytinų nuobaudų ir iš dalies keičiamas Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 543/2011, su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2018 m. birželio 7 d. Komisijos deleguotuoju reglamentu (ES) 2018/1145, 2017 m. balandžio 20 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 1185/2017, kuriuo nustatomos Europos Parlamento ir Tarybos reglamentų (ES) Nr. 1307/2013 ir (ES) Nr. 1308/2013 taikymo taisyklės dėl informacijos ir dokumentų teikimo Komisijai ir kuriuo iš dalies keičiami ir panaikinami keli Komisijos reglamentai, 2008 m. rugsėjo 5 d. Komisijos reglamentu (EB) Nr. 889/2008, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 834/2007 dėl ekologinės gamybos ir ekologiškų produktų ženklinimo įgyvendinimo taisyklės dėl ekologinės gamybos, ženklinimo ir kontrolės, su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2019 m. gruodžio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 2019/2164, Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2007 m. lapkričio 29 d. įsakymu Nr. 3D-524 „Dėl nacionalinės žemės ūkio ir maisto produktų kokybės sistemos“, Lietuvos Respublikos oficialiosios statistikos įstatymu, Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos informacinės sistemos nuostatais, patvirtintais Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2004 m. balandžio 8 d. įsakymu Nr. 3D-156 „Dėl Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos informacinės sistemos nuostatų patvirtinimo“, Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2017 m. gruodžio 19 d. įsakymu Nr. 3D-816 „Dėl Duomenų ir informacijos apie būtiniausius maisto produktus teikimo nepaprastosios padėties, mobilizacijos ar karo padėties poreikiams taisyklių patvirtinimo“.

2. Šios taisyklės nustato duomenų apie bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas teikimo tvarką Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos informacinės sistemos (toliau – LŽŪMPRIS) duomenų tvarkytojui, LŽŪMPRIS valdytojui ir Europos Komisijai (toliau – EK).

3. Šios taisyklės taikomos:

3.1. įmonėms, užsiimančioms bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų, įskaitant ekologiškų ir nacionalinės kokybės, importu, eksportu, perdirbimu, didmenine ir mažmenine prekyba;

3.2. duomenų tvarkytojui.

4. Pagal taisyklės duomenų teikėjų pateikti duomenys naudojami:

4.1. pagal 1–4 prieduose pateiktas ataskaitas surinkti duomenys – bulvių, vaisių ir daržovių sektoriaus oficialiajai statistikai rengti, rinkai stebėti, analizuoti, prognozuoti bei pateikti informacijos naudotojams;

4.2. pagal 5 priede pateiktą ataskaitą surinkti duomenys – nepaprastosios padėties, mobilizacijos ar karo padėties poreikiams.

5. Statistiniai tyrimai atliekami vadovaujantis Duomenų tvarkytojo parengta ir su Lietuvos statistikos departamentu suderinta tyrimo metodika.

II SKYRIUS VARTOJAMOS SĄVOKOS IR SUTRUMPINIMAI

6. Šiose taisyklėse vartojamos sąvokos ir sutrumpinimai:

6.1. **Bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų augintojas** – ūkininkas ar kitas žemės ūkio veiklos subjektas, auginantis bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas.

6.2. **Bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų perdirbimo įmonė** – įmonė, kuri superka ir perdirba bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas.

6.3. **Bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų prekybos įmonė** – įmonė, kuri superka bulves, daržoves, pievagrybius, vaisius ir uogas iš Lietuvos augintojų ir (arba) importuoja juos iš trečiųjų šalių ir jais prekiauja.

6.4. **Duomenų teikėjai** – bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų prekybos ir perdirbimo įmonės bei bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų augintojai.

6.5. **Duomenų tvarkytojas** – VĮ Žemės ūkio informacijos ir kaimo verslo centras (toliau – ŽŪIKVC);

6.6. **Ekologiškų bulvių, daržovių, vaisių ir uogų prekybos ir (ar) perdirbimo įmonė arba ūkis** – teisės aktų, reglamentuojančių ekologiškų žemės ūkio ir maisto produktų gamybą,

reikalavimus atitinkanti sertifikuota įmonė arba ūkis, kurie prekiauja ekologiškais bulvėmis, daržovėmis, vaisiais ir uogomis, juos perdirba ir (ar) parduoda jų produktus.

6.7. **IDIS** – LŽŪMPRIS Interaktyvioji duomenų įvesties sistema.

6.8. **Informacijos naudotojai** – EK, LŽŪMPRIS valdytoja, Lietuvos Respublikos sveikatos apsaugos ministerija ir Lietuvos statistikos departamentas.

6.9. **Įmonė** – akcinė bendrovė, uždaroji akcinė bendrovė, kooperatinė bendrovė (kooperatyvas), žemės ūkio bendrovė, tikroji ūkinė bendrija, komanditinė ūkinė bendrija, individuali įmonė ir kt. teisinės formos įmonė.

6.10. **LŽŪMPRIS** – Lietuvos žemės ūkio ir maisto produktų rinkos informacinė sistema.

6.11. **LŽŪMPRIS valdytoja** – Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerija.

6.12. **Nacionalinės kokybės bulvių, daržovių, vaisių ir uogų prekybos ir (ar) perdirbimo įmonė arba ūkis** – teisės aktų, reglamentuojančių pagal nacionalinę žemės ūkio ir maisto kokybės sistemą pagamintų produktų gamybą, reikalavimus atitinkanti sertifikuota įmonė arba ūkis, kurie prekiauja pagal nacionalinę žemės ūkio ir maisto kokybės sistemą užaugintomis bulvėmis, daržovėmis, vaisiais ir uogomis, juos perdirba ir (ar) parduoda jų produktus.

6.13. **Reprezentatyvioji rinka** – Vilnius, kaip numatyta 2011 m. birželio 7 d. Komisijos įgyvendinimo reglamente (ES) Nr. 543/2011, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007 taikymo vaisių bei daržovių ir perdirbtų vaisių bei daržovių sektoriuose taisyklės (XVII priedas), su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2018 m. liepos 12 d. Komisijos deleguotoju reglamentu (ES) 2019/428.

6.14. Kitos šiose taisyklėse vartojamos sąvokos atitinka Lietuvos Respublikos teisės aktuose vartojamas sąvokas.

III SKYRIUS DUOMENŲ TEIKIMAS DUOMENŲ TVARKYTOJUI

7. Vaisių ir daržovių didmeninės ir mažmeninės prekybos įmonės duomenų tvarkytojui privalo teikti:

7.1. kiekvieną darbo dieną iki 10 val. praėjusios darbo dienos kasdieninę ataskaitą apie importuotus iš trečiųjų šalių vaisius ir daržoves (tik reprezentatyvioje rinkoje) pagal formą BVDS-1 (1 priedas);

7.2. kiekvieną antradienį iki 15 val. praėjusios savaitės savaitinę ataskaitą apie importuotų iš trečiųjų šalių bananų pardavimą (reprezentatyvioje ir kitoje svarbioje rinkoje) pagal formą BVDS-2 (2 priedas);

7.3. iki kiekvieno mėnesio 10 dienos (jei 10 diena – nedarbo diena, – kitą darbo dieną) praėjusio mėnesio daržovių, pievagrybių, bulvių, vaisių ir uogų supirkimo mėnesinę ataskaitą pagal formą BVDS-3 (3 priedas).

8. Bulvių, daržovių, pievagrybių, vaisių ir uogų perdirbimo įmonės duomenų tvarkytojui privalo teikti iki kiekvieno mėnesio 10 dienos (jei 10 diena – nedarbo diena, – kitą darbo dieną) praėjusio mėnesio daržovių, pievagrybių, bulvių, vaisių ir uogų supirkimo iš Lietuvos augintojų mėnesinę ataskaitą pagal formą BVDS-3 (3 priedas).

9. Ekologiškų ir nacionalinės kokybės bulvių, daržovių, vaisių ir uogų prekybos ir / ar perdirbimo įmonės / ūkiai duomenų tvarkytojui privalo teikti iki kiekvieno mėnesio 10 dienos (jei 10 diena – nedarbo diena, – kitą darbo dieną) praėjusio mėnesio ekologiškų ir nacionalinės kokybės bulvių, daržovių, vaisių ir uogų supirkimo ir jų produktų gamybos ir prekybos mėnesinę ataskaitą pagal formą BVDS-4 (4 priedas).

10. Bulvių, daržovių ir vaisių produktų gamybos ir prekybos įmonės bei kiti šią veiklą vykdančys subjektai privalo teikti iki kiekvienų metų kovo 31 d. duomenis duomenų tvarkytojui apie praėjusiais metais pagamintą, parduotą, importuotą bei eksportuotą produkciją pagal formą BVDS-5 (5 priedas).

11. Duomenys duomenų tvarkytojui teikiami naudojant LŽŪMPRIS IDIS adresu, https://is.vic.lt/pls/vris/ris_start.loginVesti.

12. Nesant techninių galimybių naudoti LŽŪMPRIS IDIS, duomenys teikiami el. p. vaisiai_darzoves@vic.lt arba faks. (8 5) 203 0050.

13. Duomenų teikėjai privalo duomenų tvarkytojui neatlygintinai teikti tikslius duomenis šių taisyklių 7–10 punktuose nustatytais terminais.

14. Duomenų teikėjai, pasikeitus apskaitos duomenims pagal 7–10 punktuose nurodytas ataskaitų formas, privalo mėnesio laikotarpiu apie tai informuoti duomenų tvarkytoją, pateikdami (el. p. vaisiai_darzoves@vic.lt arba faks. (8 5) 203 0050) patikslintą (-as) atitinkamo (-ų) laikotarpio (-ių) ataskaitą (-as).

15. Jei dėl tam tikrų priežasčių duomenų teikėjas laikinai sustabdo veiklą ar tam tikros rūšies darbų veiklą, jis duomenų tvarkytojui turi teikti tuščias ataskaitas arba pateikti raštą, nurodydamas duomenų neteikimo priežastį ir ataskaitinį laikotarpį, už kurį duomenys nebus teikiami.

16. Jei duomenų teikėjas sustabdo veiklą ar ją nutraukia (pvz., bankrotas), jis apie tai raštu informuoja duomenų tvarkytoją, kartu pateikdamas ataskaitinio ir einamojo laikotarpio ataskaitas.

IV SKYRIUS

DUOMENŲ TEIKĖJŲ TEIKIAMŲ DUOMENŲ KONTROLĖ

17. Duomenų tvarkytojas:

17.1. atlieka duomenų teikėjų teikiamų duomenų patikimumo ir punktualumo stebėseną;

17.2. nustatytas neatitiktis registruoja Neatitikčių registravimo žurnale (6 priedas);

17.3. atlieka duomenų teikėjų teikiamų duomenų patikimumo rizikos vertinimo analizę ir pagal jos rezultatus planuoja ir atlieka duomenų patikrą. Patikros rezultatai įforminami duomenų tvarkytojo patvirtintos formos patikros aktuose.

V SKYRIUS

DUOMENŲ TEIKIMAS EUROPOS KOMISIJAI, LŽŪMPRIS VALDYTOJAI, LIETUVOS STATISTIKOS DEPARTAMENTUI IR JŲ SKELBIMAS

18. Duomenų tvarkytojas:

18.1. pagal šių taisyklių 7.1 papunktyje nurodytus duomenis rengia suvestines ataskaitas ir iki kiekvienos darbo dienos 12 val. perduoda jas Europos Komisijai;

18.2. pagal šių taisyklių 7.2 papunktyje nurodytus duomenis rengia suvestines ataskaitas ir iki kiekvieno trečiadienio 12 val. perduoda jas Europos Komisijai;

18.3. pagal šių taisyklių 7.3 papunktyje ir 8 punkte nurodytas ataskaitas rengia statistinius duomenis ir informaciją, kurią, vadovaudamasis su Lietuvos statistikos departamentu (toliau – Statistikos departamentas) pasirašyta sutartimi ir suderinta technologija, kas mėnesį pagal suderintą kalendorių perduoda Statistikos departamentui;

18.4. pagal šių taisyklių 7.3 papunktyje ir 8–9 punktuose nurodytus duomenis rengia suvestines ataskaitas ir perduoda jas LŽŪMPRIS valdytojai ir jos nurodytoms institucijoms;

18.5. kasmet iki liepos 30 d. parengia ir naudojant IDIS aplinką pateikia duomenis Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2017 m. gruodžio 19 d. įsakymu Nr. 3D-816 patvirtintose Duomenų ir informacijos apie būtiniausius maisto produktus teikimo nepaprastosios padėties, mobilizacijos ar karo padėties poreikiams taisyklėse nustatyta tvarka ir terminais;

18.6. pagal šiose taisyklėse nurodytas ataskaitas rengia suvestines ataskaitas, apžvalgas ir skelbia jas interneto svetainėse <http://www.vic.lt> ir <http://produktukainos.lt>, oficialiajame informaciniame statistiniame leidinyje „AgroRINKA“, pusmetiniame statistiniame leidinyje „Lietuvos žemės ūkis. Faktai ir skaičiai“ ir Oficialiosios statistikos portale <http://osp.stat.gov.lt/>.

VI SKYRIUS

DUOMENŲ KONFIDENCIALUMO IR VIENTISUMO UŽTIKRINIMAS, APSKAITA IR SAUGOJIMAS

19. Duomenų tvarkytojas užtikrina gautų duomenų konfidencialumą ir vientisumą.

20. Asmens duomenų saugumas užtikrinamas vadovaujantis Europos Parlamento ir Tarybos reglamentu (ES) 2016/679 dėl fizinių asmenų apsaugos tvarkant asmens duomenis ir dėl laisvo tokių duomenų judėjimo ir kuriuo panaikinama Direktyva 95/46/EB (Bendrasis duomenų apsaugos reglamentas) ir kitų Europos Sąjungos ir Lietuvos Respublikos teisės aktų, reglamentuojančių asmens duomenų apsaugą, nuostatomis.

21. Darbuotojai, kurie tvarko asmens duomenis, privalo saugoti asmens duomenų paslaptį, jeigu šie asmens duomenys neskirti skelbti viešai. Ši pareiga galioja ir pasitraukus iš valstybės tarnybos, perėjus į kitas pareigas arba pasibaigus darbo sutartiniams santykiams.

22. Duomenų tvarkytojas teisės aktų nustatyta tvarka privalo saugoti ir tvarkyti duomenų teikėjų pateiktų duomenų apskaitą.

23. Duomenų teikėjų pateikti statistiniai duomenys LŽŪMPRIS duomenų bazėje saugomi neribotą laiką.

24. Duomenų teikėjai privalo tvarkyti ataskaitų apskaitą ir jas saugoti 3 (trejus) metus duomenų teikėjo nustatytoje laikmenose.

25. Duomenų ir informacijos sauga užtikrinama vadovaujantis Lietuvos Respublikos teisės aktais ir duomenų tvarkytojo nustatyta tvarka.

VII SKYRIUS

BAIGIAMOSIOS NUOSTATOS

26. Vadovaujantis Lietuvos Respublikos oficialiosios statistikos įstatymo 17 straipsniu, fiziniai ir juridiniai asmenys privalo duomenų tvarkytojui neatlygintinai teikti tikslus duomenis.

27. Duomenų teikėjai, nesilaikantys šiose taisyklėse nustatytų reikalavimų, atsako Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka.
